

**Beschlussniederschrift des
GEMEINDEAUSSCHUSSES****Verbale di deliberazione della
GIUNTA COMUNALE**

Nr./n.

228

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

02.07.2025

UHR - ORE

08:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale, nella solita sala delle riunioni.

			Anwesend - presente	Abwesend - assente	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota
Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca	X		
Johann Franz Thurner	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco	X		
Ulrike Mayr Telser	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Brigitte Schönthaler	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Dietmar Spechtenhauser	Gemeindereferent	Assessore	X		
Manfred Stark	Gemeindereferent	Assessore	X		

Ihren Beistand leistet die amtsführende Vize-Sekretärin

Assiste la Vice-Segretaria reggente

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
Öffentliche Arbeiten - Systemisierung des ländlichen Wegenetzes Allitz/Tanas - Abschnitt 4-6 Zufahrt „Panof - Pederhöfe - Lorezhöfe“ - Fa. Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus, Prad am Stilfserjoch - Genehmigung der Bauzeitverlängerung CIG: B25BE67C4D/ CUP: G37H24000180007	Lavori pubblici - Sistemazione della viabilità rurale Allitz/Tanas - tratto 4-6 accesso ai masi „Panof - Pederhöfe - Lorezhöfe“ - ditta Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus, Prato allo Stelvio - approvazione della proroga del termine di costruzione CIG: B25BE67C4D/ CUP: G37H24000180007

Gemeindeausschussbeschluss Nr. 228 vom 02.07.2025

Mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 262 vom 21.08.2024 wurden die Arbeiten für das Projekt Systemisierung des ländlichen Wegenetzes Allitz/Tanas - Abschnitt 4-6 Zufahrt „Panof - Pederhöfe- Loretzhöfe“- CIG: B25BE67C4D / CUP: G37H24000180007“ - mit einem Betrag von 186.885,82 Euro (davon 11.564,49 Euro als Kosten für die Sicherheit) + 22% MwSt. = 228.000,70 Euro an das Unternehmen Fa. Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus, Prad am Stilfserjoch; das Auftragsschreiben wurde am 03.12.2024 Prot. 22852/2024 abgeschlossen.

Die Übergabe der Arbeiten erfolgte gemäß Protokoll am 25.03.2025.

Die Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus hat am 01.07.2025 mit Protokollnummer 14356/2025 ein Ansuchen um Bauzeitverlängerung eingereicht.

Folgende Gründe für die Bauzeitverlängerung werden angegeben:

- Schwierigkeiten bei der Materialbeschaffung und zeitliche Abstimmung mit den Anwohnern.

Mit dem Schreiben vom 26.06.2025 mit der Protokollnummer 14253/2025 gibt der zuständige Techniker Dr. Ing. Florian Perkmann sein Gutachten betreffend das Gesuch um Fristverlängerung zur Fertigstellung der Bauarbeiten und bestätigt die von der Firma genannten Gründe für die Verlängerung. Er genehmigt eine Fristverlängerung von 60 Tagen, somit verlagert sich der Fertigstellungstermin auf den 29.08.2025.

Es wird für notwendig erachtet, diese Beschlussmaßnahme im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar zu erklären, um die Verwaltungswege zu beschleunigen.

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

- Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015 sowie Kodex der öffentlichen Verträge GvD 36/2023.
- die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 59 vom 29.11.2010;
- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;

Delibera della Giunta comunale n. 228 del 02.07.2025

Con la delibera della Giunta comunale n. 262 del 21.08.2024 sono stati appaltati i lavori del progetto Sistemazione della viabilità rurale Alliz/ Tanas- tratto 4-6 accesso ai masi „Panof- Pederhöfe- Loretzhöfe“- CIG: B25BE67C4D / CUP: G37H24000180007“ – con un importo di Euro 186.885,82 (di cui Euro 11.564,49 oneri per la sicurezza) + 22% IVA = Euro 228.000,70 all'impresa Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus, Prato allo Stelvio; la lettera d'incarico è stata stipulata con il 03/12/2024, Prot. 22852/2024.

La consegna dei lavori è avvenuta secondo protocollo in data 25/03/2025.

Il 01/07/2025, la ditta Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus ha presentato una domanda di proroga del periodo di costruzione con il numero di protocollo 14356/2025.

Vengono fornite le seguenti ragioni per l'estensione del periodo di costruzione:

- Difficoltà nell'approvvigionamento dei materiali e tempistiche con i residenti locali.

Nella lettera del 26.06.2025 con numero di protocollo 14253/2025, il tecnico responsabile Dr. Ing. Florian Perkmann esprime la sua opinione di esperto in merito alla richiesta di proroga del termine per il completamento dei lavori di costruzione e conferma le ragioni addotte dall'azienda per la proroga. Approva una proroga del termine di 60 giorni, quindi la data di completamento è posticipata al 29.08.2025.

Viene ritenuto necessario di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore, per velocizzare i processi amministrativi.

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, nonché il codice per gli appalti pubblici D.Lgs. 36/2023.
- Regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 59 del 29/11/2010;
- visto il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19/09/2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29/07/2020;

- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:
65Ciup5uGg63nPpoGRU3Z3IOMRko8ldElqewGGuExjM=
buchhalterisches Gutachten- elektronischer Finger-
abdruck:

YP0+5f1TgeCuoT1t+8bydBESxxRKPlIq9gQyFHBCofM=
nicht erforderlich

Es wurde Einsicht genommen in folgende Planungsinstrumente:

- Einheitliches Strategiedokument (ESD) zum Haushaltsvoranschlag 2025-2027, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 41 vom 30.12.2024 und nachfolgende Änderungen.
- Haushaltsvoranschlag 2025-2027 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 42 vom 30.12.2024.
- Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2025, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 01 vom 08.01.2025.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der geltenden, gesetzlichen Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, fasst der GEMEINDEAUSSCHUSS einstimmig und in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. Der Antrag auf Bauzeitverlängerung seitens der Firma Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus, Prad am Stilfserjoch vom 01.07.2025 mit Protokollnummer 14356/2025 kann aufgrund des positiven Gutachtens des Technikers Dr. Ing. Florian Perkmann vom 26.06.2025 mit der Protokollnummer 14253/2025 genehmigt werden.
2. Die Bauzeitverlängerung wird für 60 Tagen genehmigt, somit verlagert sich der Fertigstellungstermin auf den 29.08.2025.
3. Es wird festgehalten, dass aus gegenständlicher Maßnahme keine Ausgabe zu Lasten des Haushaltsvoranschlages für das laufende Finanzjahr erwächst.

- visto il vigente Statuto del Comune di Lasa;

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico- impronta digitale:

65Ciup5uGg63nPpoGRU3Z3IOMRko8ldElqewGGuExjM=

parere contabile- impronta digitale:

YP0+5f1TgeCuoT1t+8bydBESxxRKPlIq9gQyFHBCofM=
non necessario

Sono stati visti i seguenti strumenti di programmazione:

- Documento unico di Programmazione (DUP) al Bilancio di previsione 2025-2027, approvato con delibera consiliare n. 41 del 30/12/2024, e successive modifiche.
- il bilancio di previsione 2025-2027 del Comune di Lasa, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 42 del 30/12/2024.
- piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2025, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 01 del 08/01/2025.

Premesso ciò ed in conoscenza delle vigenti disposizioni di legge del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvate con la L.R. del 03/05/2018, n. 2, la GIUNTA COMUNALE ad unanimità di voti espressi in forma di legge

DELIBERA

1. La domanda di proroga del termine di costruzione da parte della ditta Mair Josef & Co. s.a.s. di Mair Klaus, Prato allo Stelvio del 01/07/2025 con numero di protocollo 14356/2025 può essere approvata sulla base del rapporto positivo del tecnico Dr. Ing. Florian Perkmann del 26.06.2025 con il numero di protocollo 14253/2025.
2. La proroga del periodo di costruzione è approvata per 60 giorni, quindi la data di completamento è posticipata al 29.08.2025.
3. Si afferma, che dal presente provvedimento non ne conseguono alcune spese a carico del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario corrente.

4. Diese Beschlussmaßnahme, wird mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollstreckbar erklärt.
5. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindevorstand erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungssgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

4. La presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore.
5. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03/05/2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, é di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02/07/2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die amtsführende Vize-Sekretärin
La Vice-Segretaria reggente:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

03.07.2025

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollziehbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
